

## 1 ANTRAG (Bitte leserlich ausfüllen)

für Planung  für Erdarbeiten  sonstiger Zweck

### 1.1 Antragsteller

### 1.2 Bezeichnung der Baumaßnahme und Lage

### 1.3 Unterlagen, aus denen der Bereich der Tiefbauarbeiten eindeutig ersichtlich ist. Lageplan mit farbig gekennzeichneten Grenzen des Baubereiches

Erläuterungen dazu:  ja  nein

### 1.4 Bauausführung

Unternehmen / Firma	Telefon
Name des verantwortlichen Bauleiters	Telefon

Ich habe die Datenschutzhinweise (siehe Anlage) mit Informationen zur Verarbeitung meiner personenbezogenen Daten zur Kenntnis genommen. (Pflichtfeld)

Ort/Datum

Nach der Auskunftserteilung durch den Rechtsträger der unterirdisch verlegten Versorgungsleitungen wird dieser Schein mit den zugehörigen Bestandsplänen dem Verantwortlichen des bauausführenden Unternehmens übergeben. Die Tiefbauarbeiten werden nur in dem im Lageplan eingetragenen Umfang und unter den in der Auskunftserteilung genannten Hinweisen, Anordnungen und Sicherheitsmaßnahmen durchgeführt. Die Forderungen der umseitigen Leitungsschutzanweisung werden eingehalten. Bei unvorhergesehenen Situationen, die eine Gefährdung von Energieanlagen vermuten lassen, werden die Bauarbeiten unterbrochen, bis ein Mitarbeiter der EGG diese wieder freigibt.

Unterschrift des Antragstellers/Auftraggebers

## 2 AUSKUNFT SPARTE WÄRME

Im Bereich der beantragten Tiefbauarbeiten sind Leitungen vorhanden:

ja  nein

Datum/Bearbeiter

Telefon

### 2.1 Art der Leitungen

Die Lage der Leitungen ist in die Lagepläne der EGG eingetragen.

ja  nein

Maßnahmen aus den Lageplänen sind nicht gestattet!

### 2.2 Bestandspläne/Unterlagen übergeben bzw. Leitungen auf Bauzeichnung übertragen:

ja  nein  nicht vorhanden  vor Baubeginn örtliche Einweisung

### Suchschachtung erforderlich:

ja  nein

### 2.3 Sicherheitsmaßnahmen

Wird mit der Baumaßnahme nicht unmittelbar nach Erstellung der Auskunftserteilung begonnen, ist bei Baubeginn eine aktuelle Leitungsauskunft einzuholen. Die Lage der Leitungen kann von den angegebenen Maßen abweichen. Im Näherungsbereich ist zur Freilegung und Feststellung der tatsächlichen Lage der Leitung vorsichtig von Hand zu arbeiten. Ein Überbauen der FW-Leitung ist in jeglicher Form unzulässig. Bei Parallelverlegung von Kabeln und anderen Versorgungsleitungen ist zur FW-Leitung ein Abstand von allseitig 0,40 m, bei der Errichtung von Masten, Gebäuden, Schächten, Mauern oder sonstigen Bauwerken 1,0 m und bei Baumpflanzungen ein Abstand > 2,5 m einzuhalten. Die Verfüllung der freigelegten Leitungen ist nur nach Freigabe durch den Beauftragten der EGG zulässig. **Weitere Maßnahmen gemäß Stempelaufdruck auf den Leitungsplänen!**

**!** Bei unvorhergesehenen Situationen (z.B. abweichende Lage der Leitungen, Auffinden nicht angegebener anderer Leitungen) ist als fachkundiger Vertreter zu informieren:

**0365 856-2121**

Name

Telefon

### Die Auskunft ist gültig

von \_\_\_\_\_ bis \_\_\_\_\_

Stempel und Unterschrift der EGG

### Verlängerung

von \_\_\_\_\_ bis \_\_\_\_\_

Stempel und Unterschrift der EGG

Für in den Planunterlagen eingetragene Maße für die Lage, Verlauf und Verlegetiefe der Leitungen und Armaturen sowie sonstige Hinweise auf Material, Richtungsänderungen und Schutzmaßnahmen wird keine Gewähr übernommen. Zur genauen Lagefeststellung sind fachgerechte Erkundungsmaßnahmen durchzuführen.

## 3 PROTOKOLL ÜBER DIE EINWEISUNG VOR ORT

Die vermutete Lage der Versorgungsleitung wurde dem Mitarbeiter des bauausführenden Unternehmens vor Ort erläutert.

Ort/Datum

Beauftragter der EGG

Eingewiesener der bauausführenden Firma

# Leitungsschutzanweisung

Überall in der Erde können Versorgungsanlagen liegen. Eine Beschädigung führt zu Unterbrechungen der Fernwärme-, Gas- bzw. Stromversorgung und der Informations- und Kommunikationstechnik. Damit wird immer auch das Interesse an einer ungestörten Funktion schwer in Mitleidenschaft gezogen. Außerdem befinden sich Personen, die eine Fernwärme-, Wasser-, Gasleitung oder ein unter Spannung stehendes Stromkabel beschädigen, in unmittelbarer Lebensgefahr.

Deshalb: Vorsicht bei Erdarbeiten jeder Art. Insbesondere bei Aufgrabungen, Baggerarbeiten, Bohrungen, Setzen von Masten und Stangen, Eintreiben von Pfählen und Spundwänden muss man damit rechnen, auf Kabel und Rohre zu stoßen und sie zu beschädigen.

## Allgemeine Pflichten des Bauunternehmers

Jeder Bauunternehmer hat bei Durchführung der ihm übertragenen Bauarbeiten in öffentlichen und privaten Grundstücken mit dem Vorhandensein unterirdisch verlegter Versorgungsanlagen zu rechnen und die erforderliche Sorgfalt zu wahren, um deren Beschädigung zu verhindern. Die Anwesenheit eines Beauftragten an der Baustelle lässt die Eigenverantwortlichkeit des Bauunternehmers in Bezug auf die von ihm verursachten Schäden unberührt.

Die jeweils gültigen gesetzlichen Vorschriften (z. B. Landesbauordnung, Baugesetzbuch) und das geltende technische Regelwerk sind zu beachten.

## Erkundigungspflicht

Im Hinblick auf die Erkundigungs- und Sicherungspflicht von Bauunternehmen bei der Durchführung von Bauarbeiten ist unmittelbar vor Beginn der Arbeiten bei den Versorgungsunternehmen eine aktuelle Auskunft über die Lage der im Bau- bzw. Aufgrabungsbereich liegenden Versorgungsanlage einzuholen. Informationen über die zuständigen Versorgungsunternehmen können beim Baulastträger bzw. Grundstückseigentümer erfragt werden.

Erkundigungen an anderer Stelle sind nicht ausreichend. Es spielt dabei keine Rolle, ob im privaten oder öffentlichen Grund gearbeitet wird.

## Lage der Versorgungsanlagen

Angaben über die Lage der Versorgungsanlagen sind unverbindlich und entbinden die bauausführende Firma nicht von der Pflicht, die tatsächliche Lage der Leitung per Handschachtung zu ermitteln. Rohrleitungen sind ohne Abdeckung im Boden verlegt und haben somit gegen mechanische Beschädigungen keinen besonderen Schutz. Rohrleitungen mit Stemm- oder Schraubmuffenverbindungen sind nicht zugfest verbunden. Sie sind deshalb an den Enden bzw. an Richtungsänderungen gegen das Erdreich gespannt (Achtung Widerlager).

Armaturen, Straßenkappen, Schachtdeckel und sonstige zur Versorgungsanlage gehörende Einrichtungen müssen stets zugänglich bleiben. Hinweisschilder oder andere Markierungen dürfen ohne Zustimmung des Versorgungsunternehmens nicht verdeckt, nicht versetzt oder entfernt werden.

Werden Versorgungsanlagen oder Warnbänder an Stellen, die in keinen Plan eingezeichnet sind, angetroffen bzw. freigelegt, so ist der Betreiber der Versorgungsanlage unverzüglich zu ermitteln und zu verständigen. Die Arbeiten sind in diesem Bereich zu unterbrechen, bis mit dem zuständigen Versorgungsunternehmen Einvernehmen über das weitere Vorgehen hergestellt ist.

## Beschädigungen sind sofort dem Versorgungsunternehmen zu melden!

Beschädigungen von Versorgungsanlagen sind sofort und unmittelbar dem Entstörungsdienst zu melden. Wenn eine Rohrleitung so beschädigt worden ist, dass der Inhalt austritt, sind sofort alle erforderlichen Vorkehrungen zur Verringerung von Gefahren zu treffen.

Vorsicht: Bei ausströmendem Gas besteht Brand- und Explosionsgefahr! Zündquellen vermeiden! Nicht rauchen!

## Strafrechtliche Konsequenzen und Schadensersatzansprüche

Verstöße eines Unternehmens gegen die obliegende Erkundigungs- und Sorgfaltspflicht führen im Schadensfall zu einer Schadensersatzverpflichtung nach § 823 BGB und können darüber hinaus auch mit strafrechtlichen Konsequenzen verbunden sein.

ENERGIEVERSORGUNG GERA GMBH  
Technischer Service  
Dokumentationsstelle/Schachtscheine  
De-Smit-Straße 18 · 07545 Gera · Telefon 0365 856-1790 · Fax -1579  
E-Mail: bestandsplanauskunft@egg-gera.de

WWW.EGG-GERA.DE

GeraNetz GmbH  
De-Smit-Straße 18 · 07545 Gera  
Telefon: 0365 856-2400 · Fax -2409  
E-Mail: info@geranetz.de

WWW.GERANETZ.DE

## Datenschutzhinweis

Die Energieversorgung Gera GmbH (EGG) ist die verantwortliche Stelle im Sinne des Datenschutzrechtes. Die Kontaktdaten lauten:

Energieversorgung Gera GmbH  
De-Smit-Straße 18  
07545 Gera  
Telefon: 0365 856-0  
E-Mail: [info@egg-gera.de](mailto:info@egg-gera.de)

Die EGG verarbeitet personenbezogene Daten unter Einhaltung der EU-Datenschutzgrundverordnung (DSGVO), des Bundesdatenschutzgesetzes (BDSG) sowie ggf. weiterer datenschutzrechtlicher Anforderungen.

Die Rechtmäßigkeit der Verarbeitung und Nutzung Ihrer personenbezogenen Daten ergibt sich aus Art. 6 DSGVO. Danach ist die Verarbeitung zulässig, wenn eine der folgenden Bedingungen erfüllt ist:

- zur Vorbereitung und Erfüllung eines Vertrages, basierend auf einer Kundenanfrage
- bei Vorliegen einer Einwilligungserklärung für festgelegte Zwecke
- zur Erfüllung rechtlicher Verpflichtungen der EGG oder einer Aufgabe, die im öffentlichen Interesse liegt
- zum Schutz lebenswichtiger Interessen des betroffenen oder einer anderen Person
- zur Wahrung berechtigter Interessen der EGG oder eines Dritten, sofern nicht die Schutzinteressen des Betroffenen überwiegen

Die Verwendung Ihrer personenbezogenen Daten erfolgt zweckgebunden zur Durchführung des geschlossenen Vertrages. Dies umfasst auch die Übermittlung von Lastdaten an Vorlieferanten im Rahmen des Energiedatenmanagements sowie die Datenweitergabe an von uns, basierend auf den Anforderungen nach Art. 28 DSGVO, eingesetzten Dienstleistern u. a. zur Zählerablesung, der Erstellung und dem Versand der Jahresabrechnungen sowie von Kundeninformationen etc.

Wir verwenden Ihre Adressdaten, um Sie über aktuelle Leistungsangebote unseres Hauses zu informieren. Wir weisen ausdrücklich darauf hin, dass Ihnen nach Art. 21 Abs. 2 DSGVO ein jederzeitiges, umfassendes Widerspruchsrecht gegen die Verwendung Ihrer personenbezogenen Daten für Werbezwecke zusteht.

Wir behalten uns vor, Ihre Adressdaten ggf. zur Bonitätsprüfung vor Abschluss des Vertrages sowie zur Identifizierung und Ermittlung des Wohnortes im Falle des Zahlungsverzuges zu verwenden. Im Falle des Zahlungsverzuges erfolgt nach Abschluss des Mahnverfahrens zur Durchführung des Inkasso-Verfahrens die Übermittlung der erforderlichen personenbezogenen Daten an eine von uns beauftragte Anwaltskanzlei und/oder ein beauftragtes Inkassobüro (aktuell: Liquido Inkasso GmbH & Co. KG, Leibnizstraße 4, 07548 Gera).

Die gesetzlich vorgeschriebene Information der Betroffenen über die Erhebung personenbezogener Daten nach Art. 13 und 14 DSGVO finden Sie auf unserer Internetseite unter [www.egg-gera.de/datenschutz](http://www.egg-gera.de/datenschutz). Außerdem können Sie diese Informationen auch im EGG-Kundenzentrum, De-Smit-Straße 18, 07545 Gera während der Geschäftszeiten einsehen. Bei Fragen zum Datenschutz wenden Sie sich bitte schriftlich oder per E-Mail an unseren Datenschutzbeauftragten: Energieversorgung Gera GmbH, Datenschutzbeauftragter, De-Smit-Straße 18, 07545 Gera, E-Mail: [datenschutz@egg-gera.de](mailto:datenschutz@egg-gera.de).

Stand 18.05.2018